

Epesus

Laulau Pol ei niage usino ne sou e Epesus

Pol ei vei oaso doana usino ne sou e Epesus

¹ Eau e Pol, na masagana minei oto Salemo ei vileale eau a aposel mine Krai Iesu. Eau niage a laulau ieli usino ne amutou a vanunua ma tavivine mine Salemo ino ne Epesus me lilo ne Krai Iesu.

² Eau kakake Salemo Tamane eitou pilu e Bibi Taula Iesu Krai, ne sulu dode amutou me ne sulu toemea a lilone amutou.

Ne Krai, Salemo ei maibalave eitou na golugolu vuso mina langi

³ Neitou beilange a aisane Salemo, ei e Tamane Bibi Taula mine eitou Iesu Krai. Lilo ne Krai, Salemo ei maibalave eitou pilu a golugolu vuso mina langi mina buloina nunu ne eitou.

⁴ Malada Salemo saboa i mapale a magamaga ma golugolu vuso, ei vilealesi eitou lilo ne Krai, ne eitou maolo me neitou muina bilesi na matane ei.

⁵ Lisa otosi ei vileale eitou neitou palea e natatune ei oto a pipigona mine Iesu Krai. Salemo ei toesi ieli na masagana ma munongena minei oto.

⁶ Maido me neitou damutale a dinodo buo minei iedo, me neitou beilange a aisane Salemo. Ei dode mamai sele eitou lilo ne Natuna ei kale mamai iedo.

⁷ Dinodo mine Salemo ei vonu sele, maido me Salemo ei longo ane Krai ei singi a dalana mina oliliuale ne eitou, mina lilotasena sinusu vuso mine eitou.

⁸ Salemo ei singi mamai a dinodo minei usinani ne eitou, me ei bilii e eitou a matamatana muadana pilu a damutatalana doana.

⁹ Me seidei Salemo ei maitesi eitou a damutatalana ovu minei na masagana doana minei oto, iede lisa ei damutalesi lilo ne Krai.

¹⁰ Golu ei kale ni toe ei maido, na malada ei vilealesi, ei kale ni taupili bilesi a golugolu vuso mina langi me mina magamaga tamai usino ne Krai, me ei ni iteale a golugolu vuso iedo.

¹¹ Salemo ei goli a golugolu vuso na masagana ma damutatalana minei oto, lisa otosi na damutatala minei oto ei vileale amiteu e Iuda ni palea a abuna vanunua ma tavivine sele mine Salemo lilo ne Krai.

¹² Salemo ei vileale amiteu a munugana abuna mina silimuline Krai mina beilangena aisa buo minei.

¹³ Me amutou a vanunua ma tavivine mina abuna sea, amutou tamai amutou longesi a inade ivu, ede a malongolongona kubaana mine Salemo ei gualeliu e amutou. Me amutou silimuliosi e Krai, maido me Salemo ei bilii a Maolona Nunu usino ne amutou ei adegatunasi i, tomene a matailala maido amutou ino a abuna vanunua ma tavivine minei bilesi.

¹⁴ A Maolona Nunu ei a patotonana matailala, maido me eitou muada, ei oliliualesi eitou a vanunua ma tavivine minei oto, me mulimuli Salemo ei ni bilii a golugolu doana usinani ne eitou ei adegatunasi i. Me neitou damutale a

pipigona ei goli, me neitou beilange a aisa buo minei.

Pol ei kake Salemo ni bilii a damutatalana doana ne sou e Epesus

¹⁵ Eau longe a mapamulina ne amutou, amutou silimuli sele e Bibi Taula Iesu, me amutou biliili a lilone amutou usino na vanunua ma tavivine vuso mine Salemo.

¹⁶ Maido me na malada eau kaka, taliuliu eau damutaletale amutou, mea toledadangi e Salemo. Me eau kakake

¹⁷ Salemo mine Bibi Taula mine eitou Iesu Krai, ei e Tamane eitou ei isa a aisa buo, ei ni bilii e amutou a damutatalana doana, me ei toe e amutou mu muada kuba a vuna inade minei, ne amutou muada kuba e ei oto.

¹⁸ Eau kake ei ni toe muade a damutatalana mine amutou, maido me namutou muada kuba a golugolu doana, ede a golu Salemo ei toleale amutou namutou guale mulimuli. Salemo ei vileale eitou a vanunua ma tavivine minei mei ni bilii e eitou a golugolu na vuvutina buo minei.

¹⁹ Ne amutou muada i maido, sagagalina mine Salemo ei buo mamau sele, me ei buloiloit eitou a vanunua ma tavivine sou silimuli. Ei pipigopigo ane eitou,

²⁰ ei moni lisa ei pipigo lilo ne Krai. Krai ei matesi, me na sagagalina buo mine Salemo do, Salemo ei mailisi ei na muina minate, mei maugi e ei na limane ei a gata na langi.

²¹ Maido me Krai ei ugu oata oto sele, ane a matamatana nunu i sagali ma munuganuga vuso me sou a vanunua na niitealalena aveavena ma golugolu vuso ei isa a sagagalina. Ei ino muata na

vanunua vuso, sou isa a aisa seidei na malada ie me mina malada mulimuli tamai.

²² Salemo ei tau a golugolu vuso matano ne Krai, me ei toe ei ni muge a golugolu vuso, me na inigogona li, ei muina a letena viepiluna kinaka.

²³ Viepiluna kinaka ei a vovone Krai. Krai ei mavoni sele sou a golugolu vuso minei, me ei vonu sele na viepiluna kinaka minei.

2

Ne eitou mauli pilu e Krai

¹ Lisa nunu mine amutou matesi a inigogona pagu ma sinusu mine amutou.

² Na ilala iedo, amutou asuasus na inigogona pagu mina magamaga ie me amutou ogomuli a inigogona mina mapana mina nunu pagu vuso ino na avena oata, ede a nunu sagali ei pipigopigo lilo na lilone sou a vanunua sou saukikiki a inade mine Salemo.

³ Lisa eitou vuso tamai eitou ino pilu a abuna iedo, me eitou ogomulimuli moni a masagana pagu mina lilomumuguna mine eitou. Eitou ogomuli a masagana mina vovo, ma masagana damutatalana mine eitou oto. Maidolo me eitou tamai eitou a vanunua ma tavivine mina gualena mapa pagu mine Salemo, tomene ei masusuliosi ane sou a vanunua ma tavivine sou goli a matana inigogona simaido.

⁴ Moni a dinodo mine Salemo i vonu sele, me ei bilii a lilone ei mamau lou usinani ne eitou.

⁵ Patotona, eitou matesi vuna a sinusu mine eitou, moni Salemo ei bilii e eitou a maulina ilala ei mailisi e Krai maino na minate. E, na dinodo mine Salemo moni, ei gualeliu e amutou!

⁶ Ei mailisi eitou pilu e Krai Iesu. Me ei toe eitou ugupiluosi e Krai mina niugugu a mapana minei na langi.

⁷ Na pipigona mine Krai Iesu, Salemo ei goli a inigogona doana do usinani ne eitou, vuna maido ei kale ni maite a dinodo buo sele minei usino na vanunua vuso, na avalavala vuso mulimuli.

⁸ Na dinodo mine Salemo, amutou guale a maulina alaba ilala amutou silimuli e Krai. Ede a golu amutou oto mu ma goli ete. Boa. Ieli i a niabi moni Salemo ei bilii sabubi e amutou.

⁹ Ei ma tomane ete a mapana pipigona amutou goli. Maido ma bibi tasa boa i mapigogoi ni beilange a aisane ei oto.

¹⁰ Eitou a malasana vanunua Salemo i mapale. Lilo ne Krai Iesu, Salemo ei mapale eitou a vanunua ma tavivine i alaba, neitou goli a pipigona kubaana, lisa e Salemo ei masusuliosi ane eitou.

Eitou palea tasa moni pilu e Krai

¹¹ De ne amutou damutale kube, lisa amutou a vanunua mina abuna sea. Sou a abuna mine Iuda, sou tole sou oto a vanunua na munoge, sou vate e amutou maido, “Vanunua sou ma mogemoge ete.” Moni ieli sou moge moni a vovone sou, a lilone sou boa.

¹² Me na ilala do, amutou bulagetase Krai. Amutou ino masala na abuna mine Israel. Amutou tamai ino masala na magilipiluna, ieli Salemo ei adegatunasi ne sou a abuna mine Israel. Me amutou eili na magamaga ie, me amutou ma muada oto e Salemo, me amutou ma isa oto a golu doana Salemo ei bilii a vanunua mine ei mulimuli.

¹³ Lisa amutou bulago sele ane Salemo. Moni seidei na dalane Kraiss, Salemo ei maasi e amutou usinani, me amutou valitole Kraiss Iesu, me amutou ugu agavuale sele Salemo.

¹⁴ Kraiss oto ei a lilomeana mine eitou. Kraiss ei taupili a abuna lua, mei toe sou e Iuda ma abuna sea sou palea a abuna tasa moni, ei lopetase a bigomu iedo mei mapuliosi a maibutualena.

¹⁵ Me na vovone ei oto, ei taulelesi a binea mine Moses pilu a maduna inade vuso ma binea vuso. Na inigogona ieli ei taupili a abuna lua, Iuda ma abuna sea, ne sulu palea lilo ne ei oto tomane a bibi tasa alaba mei toe eitou palea a lilo tasa moni.

¹⁶ Ei mate na tauvaleuti ni viepili a abuna lua do ne su palea a vovo tasa moni. Me na tauvaleuti, ei mapuli a inigogona butualena lisa do me ei toe sulu maitamaina pilu e Salemo.

¹⁷ Ei asu usinani mei ademuade a malongolongona kubaana mina lilomeana usino ne amutou a abuna ino na avena bulago, me ne sou e Iuda sou eili agavi tamai.

¹⁸ Ne Kraiss, eitou a abuna lua eitou isa a Maolona Nunu tasa, ei pee a vea, ne eitou sibitala ne Tamane eitou.

Eitou vuso a kristen eitou a luma ivu mine Salemo

¹⁹ Maido me, seidei amutou ma tomane ete a mosi sou asu laulau maisaba. Boa. Amutou a abuna tasa moni pilu a vanunua ma tavivine mine Salemo. Amutou eili a abuna sele mine Salemo.

²⁰ Amutou tomane a luma, Salemo ei tige muata ne sou a aposel pilu e sou a profet, tomane a vuna luma ie. Me Kraiss Iesu ei a munugana vatu.

²¹ Maido ma tuatuana luma vuso do, sou damasosoa ne Kraiss, me sou vuso so damasosoa pilu iiti me ne sou muina a luma maolo lilo ne Bibi Taula oto.

²² Amutou tamai mu valitole e Kraiss, me Salemo ei tige-pili e amutou pilu e sou sanii, ne amutou vuso palea a luma ivu mine Salemo, ma Maolona Nunu mine Salemo ni malu na luma do.

3

Pol ei veimuade a malongolongona kubaana usino ne sou a abuna sea

¹ Eau e Pol eau ugu na luma na tunuui, vuna eau goligoli a pipigona mine Kraiss Iesu ane amutou a vanunua mina abuna sea.

² Eau damu i amutou longesi maido, Salemo ei lilomuli eau mei vileale eau mina pipigona do, maido me ei goli a dinodo minei usino ne amutou tamai.

³ Inade Salemo ei goli iedo, lisa ei ino ovu, moni Salemo oto i mapale usinani minau, tomene eau mapamuli sapesi.

⁴ Na ilala amutou gi a inade ie, ede amutou muada i maido, eau muada kuba sele a inade ovu mine Kraiss.

⁵ Na malada taliuliu lisa, Salemo ei ma ademuada oto a inade ovu ie. Moni seidei na Maolona Nunu, Salemo ei ademuada ane amiteu a maolona aposel minei, me sou a profet minei.

⁶ Inade li ei maido, na malongolongona kubaana, amutou a vanunua na abuna sea, amutou palea a abuna tasa, ma vovo tasa pilu e amiteu. Me eitou vuso neitou guale pili a golugolu vuso Salemo i vileale le eitou lilo ne Kraiss Iesu.

⁷ Salemo ei dode eau me ei toe eau na palea a bibi na pipigona mina veimuadena malongolongona kubaana ie. Me ei bilii e eau a sagagalina mina toesagaline eau a gunolina pipigona ie.

⁸ Eau matano oto ana vanunua ma tavivine vuso mine Salemo, moni ei dode eau, me ei bilii e eau a pipigona mina veimuadena malongolongona kubaana ane a abuna sea. Na malongolongona kubaana iedo, ei ade a golu doana vuso mine Krai, ede eitou ma mapigogoi ete sele neitou vivileale me neitou gi.

⁹ Salemo ei mapale a golugolu vuso, moni ei tau oovi a damutatalana minei na malada vuso lisa. Moni seidei ei vileale eau mina ademuadana damutatalana ovu minei ieli usino na vanunua vuso.

¹⁰ Lisa ei tau oovi, moni seidei ei toe a viepiluna kinaka minei i palea, me na inigogona ieli, ei toe a matamatana damutatalana kubaana minei i palea muada mamau sele ane sou a bineanea sagali ma nunu mina langi, ne sou muada a damutatalana doana mine Salemo.

¹¹ Lisasi Salemo ei damutale a gunolina golugolu odo, me seidei na pipigona mine Krai Iesu, Bibi Taula ne eitou, ei golioli.

¹² Me eitou silimuli sagali e Krai, maido me eitou ma lae oto. Vuna eitou muada kuba i maido, Krai ei a vea mine eitou, neitou asu sibitala ne Salemo.

¹³ Maido me eau vei le amutou seidei, amutou ma damutatala papaipai lou a davutina iedo eau tabule. Vuna, davutina minau ei buloi e amutou ne mu muina kuba pilu e Salemo.

Pol ei kaka mina buloine sou e Epesus

¹⁴ Na vuna moni ieli, eau totopatulialale ei,

¹⁵ ei e Tamana abuna vuso, oata na langi ma magamaga, me ei oto i bilii a maulina ane abuna vuso iedo.

¹⁶ Eau kaka maido, na malasana golugolu papaina minei, Salemo Tamane eitou ei ni mavoni lilone amutou a Maolona Nunū, me ei ni toe amutou namutou magili sagali sele,

¹⁷ me na silimulina mine amutou, Krai ei ni malu na lilone amutou. Ma inigogona kinale sele ne sou sanii, ei ni palea sagali sele lilo na lilone amutou tomane a magamaga ei lapitole obi a aana obu me ei toe a obu ni magili sagali.

¹⁸⁻¹⁹ Maido me namutou guale a sagalina, pilu a vanunua ma tavivine vuso mine Salemo, me ne amutou vuso muada kuba a kinalena mine Krai, ei balabala sele, mei lago mamau lou, mei oata oto sele, mei tano oto sele. E, a kinalena mine Krai ie, ei vululusi a muadana vuso, moni namutou muada sele e ei. Ma golugolu doana vuso ei vonu ne Salemo oto, ne sou vonu ne amutou tamai.

²⁰ Sagalina mine Salemo oto ei pipigopigo lilo na lilone eitou, ma sagalina iedo ei vululusi sele a damutatalana mine eitou ma golugolu vuso eitou tagi e Salemo ni goli.

²¹ Maido me taliuliu taliuliu a viepiluna kinaka ei ni beilange a aisane Salemo lilo ne Krai Iesu i mapigogoi a malada vuso mulimuli. Moliana.

4

Eitou kristen eitou a vovo mine Krai

¹ Eau e Pol, eau ino na luma na tunuui, vuna eau gologoli a pipigona mine Bibi Taula. Eau damutale

e Salemo i toleale amutou ne mu ogomuli sele ei, maido me eau kale na mailisi amutou namutou asu bilesi na inigogona ei kale.

² Namutou toebisii e amutou matano ne sou sanii sea, me mu goli a inigogona i mea usino ne sou. Ne mu ma sinoa asiiasi lou ane sou. Amutou tastasa namutou bilii a lilone amutou usino ne sou, me mu tabule a mavaana sou bilii e amutou.

³ Namutou lapitole obi a inigogona lilo tasa mina Maolona Nunu, ei tomane a mota, i papale eitou neitou ugu a abuna tasa.

⁴ Vovone eitou i tasa moni, me eitou isa a Maolona Nunu tasa. Tomane moni Salemo ei toleale amutou namutou magitali a golu tasa moni, iede Salemo ni goli le eitou.

⁵ Eitou isa e Bibi Taula tasa moni, ma inigogona silimulina i tasa, ma maavuvutuna i tasa moni.

⁶ Salemo tasa moni ino, ei e Tamane eitou vuso. Ei oata oto ane a vanunua ma tavivine vuso, me ei pipigo balivua na vanunua ma tavivine vuso, me ei ino lilo ne amutou vuso.

⁷ Krai ei bilii a niabi buo sele usinani ne eitou, me tomane moni e Salemo ei dode mamai sele eitou vuso tastasa.

⁸ Laulau mine Salemo ei vei maido,

“Na ilala ei asu uata,
ei maasi a abuna taula mina luma na tunuui
ne sou asu pilu e ei.

Me ei bilii a niabi vuso usino na vanunua
iodo.”*

⁹ Ma inade li “Ei asu uata,” ei maite eitou maido, palapala Krai ei asu utano oto na magamaga.

* **4:8** Laulau na Inala 68:18

¹⁰ Bibi iedo palapala ei asu utano, ei asu uata oto sele na aubu na langi, ne ei ni mavoni a golugolu vuso.

¹¹ Me Krai moni ei bilii a niabi vuso maido, mina vanua sanii ei bilii a pipigona aposel, me mina vanua sanii ei bilii a pipigona profet, me mine sanii ei bilii a pipigona mina veimuadena malongolongona kubaana, me mine sanii ei bilii a pipigona mina itealalena viepiluna kinaka, ma pipigona mina matetengina.

¹² Krai ei bilii a niabi vuso li mina buloine sou a vanunua ma tavivine mine Salemo ne sou goli a pipigona doana minei. Maido ma vovone Krai ni muina sagali.

¹³ Maido me eitou vuso mapigogoi neitou silimuli sele e Natune Salemo me eitou vuso neitou muada sele e ei, me ieli ei toe eitou neitou lilo tasa moni. Maido ma maulina mine eitou ni buo me sagali, me neitou guale sou a inigogona doana tasa moni tomane Krai oto.

¹⁴ Io, eitou ma mapigogoi ete neitou ino lou tomane selebanini, me a inade mina vanunua na toegolalina ma inigogona vuso mina aualana me a iototona sou ma mapigogoi ete ne sou saukiki maisabe eitou, tomane a avivili ma dasi i lange laulau maisabe a bot.

¹⁵ Moni na inigogona kinale neitou ade a inade patotona moni. Maido me neitou palea a vanunua ma tavivine sagali na inigogona vuso, me neitou valitole sele e Krai, ei a letene eitou,

¹⁶ mei toe a masoosoo vuso, lualua, tuatua, ue a golu mina vovone eitou ne sou maidamapilu, me sou ogomuli a inigogona mina kinale usino ne sou sea sea, me na inigogona ieli, vovo ei ni buo

me ei sagali me eitou neitou toekube a pipigona ei vileale mine eitou vuso tastasa.

Sou a kristen ne sou malu na inigogona i alaba

¹⁷ Maido me eau vei a inade tasa usino ne amutou. Na aisana Bibi Taula, eau adepalea sagali maido, amutou ma malumalu lou na inigogona mine sou a vanunua masala. Damutatalana mine sou i maisaba vuso,

¹⁸ ma muadana mine sou, ei tomane a tunuui. Sou ma isa oto a muadana ivu, ma lilone sou i sobo, maido me sou ino masala na maulina mine Salemo.

¹⁹ Sou ma maela oto a inigogona sou goligoli. Sou gali sele ulilo na inigogona pagu, ma lilone sou i ilisi sele a gunolina matamatana inigogona mumugu.

²⁰⁻²¹ Moni amutou longesi a inade mine Krai, me sou matetengiosi e amutou a inade ivu mine Iesu. Me eau muada, sou ma matetengi ete amutou a gunolina inigogona pagu mine sou a vanunua masala.

²² Lisa amutou tamai mu ogomuli a masagana mina lilomumuguna ma inigogona aualana, ma liloilisina mina gunolina golugolu pagu, me a inigogona maasina vanunua usino na vea na mauna. Moni seidei ne amutou taulele a inigogona mumuguna mina vanunua lisa,

²³ me ne amutou palea alaba lou na nunu ma damutatalana mine amutou.

²⁴ Ne amutou palea a vanunua ma tavivine alaba na inigogona bilesina ma inigogona maolona tomane Salemo ei kale ni mapale.

²⁵ Maido me ne amutou litase a inigogona mina aualana. Amutou vuso namutou goli a inade

patotona moni ane sou a kristen sea, vuna eitou vuso eitou a aveavena mina vovo tasa moni.

²⁶ Mane a lilomu ei sinoa, de amutou tilale, dae ne amutou goli a sinusu me ne amutou saboa ino mu sinoanoa pea oaso ni solo.†

²⁷ Ma biliilii lei a vea tasa ane Satan.

²⁸ Vanunua na paaalina sou ne sou ma paaaliali asa. Boa. Moni ne sou goli a pipigona kubaana na limane sou oto ne sou buloi a vanunua sou boto a golugolu.

²⁹ Ne amutou ma langelange lei a matamatana inade mamau i palea na asene amutou. Boa. Inade kubaana moni ni palea, i mapigogoi ni masagali a vanunua ma tavivine. Matana inade jede ei maasiasi a dinodo usino na vanunua sou longe.

³⁰ Ne amutou ma biliilii lei a lilomavaana usino na Maolona Nunu mine Salemo. Salemo ei bilii e amutou a Maolona Nunu tomane a matailala, ne amutou muina a vanunua ma tavivine minei bilesi i mapigogoi a malada mina gualeliune amutou.

³¹ Ne amutou taulele a inigogona vuso mina lilogegeluna, ma sinoana ma lilovivilina, ma inade vautana, ma adepintolana, ma matamatana inigogona pagu vuso.

³² Moni ne amutou goli a inigogona doana usino ne kristen sea, me bilii a lilone amutou usino ne sou. Ne amutou lilotase a sinusu mine sou, tomane Salemo ei lilotase a sinusu mine amutou lilo ne Krai.

5

Neitou asu lilo na muada

† 4:26 Laulau na Inala 37:8

¹ Amutou natatune Salemo, Salemo ei kale sele amutou. Maido me namutou ogomuli a inigogona mine Salemo oto.

² Namutou asu na inigogona mina kinale sele ne sou sea, tomane Krai ei kale sele eitou, me ei bilii a maulina minei oto mina buloine eitou. Ei bilii e Salemo a maulina minei, tomane a niabi a manginana i doana.

³ Amutou ma gologoli lei a inigogona sualolona, ma matana inigogona vuso i mumugu, me amutou ma isualale lei a golugolu mine sou sea. Vuna sinusu sou ieli ei ma puiale ete ane eitou a vanunua ma tavivine mine Salemo.

⁴ Amutou ma veivei lei a inade mumugu, ma adevautautana, ma adeginelena i pagu. Matana inade maido, ei ma mapigogoi ete neitou ade i. Boa. Moni neitou vate kubaana ane Salemo.

⁵ Namutou muada kuba i maido, vanunua ma tavivine mina sualolona ma matamatana inigogona mumugu, ma vanunua ma tavivine mina isualena, ei a tasa moni tomane a kinaka ana puigolo, sou a abuna do so ma mapigogoi ete ne sou gali ulilo na itealalena mine Krai me Salemo.

⁶ Namutou ulago kuba, dae ne amutou ogomuli a inade pagu sabubu mina vanua, sou kale ne sou lapuale amutou usino na gunolina inigogona pagu, matana inigogona moni iedo, ei toe Salemo ni sinoa ana vanunua sou saukiki a inade minei.

⁷ Maido me namutou ma maitamaina pilu oto a matana vanunua maido.

⁸ Lisa amutou ino na tunuui, moni seidei Bibi Taula ei maasi e amutou usino na muada. Maido me namutou malu tomane sou a vanunua ma tavivine mina muada.

⁹ Vuavuana muada do sou a inigogona doana, ma inigogona bilesi, ma inigogona adepatotona.

¹⁰ Namutou tove sagali a punogena inigogona Bibi Taula ei kale.

¹¹ Namutou ma maitamaina pilu oto a vanunua sou gologoli a inigogona mina tunuui. Matana inigogona maido, ei ni ma vuale ete a vuana i doana. Boa. Moni namutou maite e sou a vanunua maido, matana inigogona ieli ei pagu.

¹² Eau maela a veipalena matana inigogona sou ovu me sou gologoli.

¹³ Moni a lada ei mapale a vuna inigogona pagu vuso mine sou, maido me ne sou muina muada.

¹⁴ Vuna, lada ei toe a golu tasa ni muina muada, de golu tamai iedo ei ni palea tomane a muada. Maido ma inade iedo ei ino,

“Oo a bibi seidei o mavuta, oo ilisi.

Oo ilisi na muina minate,
me ne Krai ladevei e oo.”

¹⁵ Maido me amutou, ulago kuba. Amutou ma gologoli lei, tomane a bibi ei ma isa oto a damutatalana. Boa. Namutou malu tomane a bibi ei isa a damutatalana i doana.

¹⁶ Tilale, amutou ma ugu sabubu lou, taliuliu namutou masusulu a maitena inigogona mine Krai usino ne sou, dae a ilala do ni pulu sabubu, vuna a ilala seidei ieli, ei a ilala pagu.

¹⁷ Maido me namutou ma gologoli lei a mata-matana inigogona tomane a bibi na vautautana. Namutou muada kuba a masagana mine Bibi Taula.

¹⁸ Amutou ma inu mamaumau lou me mu matalilili. Umana. Matana inigogona maido, ei

toegegeligeli e amutou. Moni namutou toe a Nunu mine Salemo ni vonu ne amutou.

¹⁹ Namutou maiadepilu a vanunua ma tavivine mine Salemo pilu a inala mina Laulau na Inala, ma inalana kinaka, me na inalanala mina Maolona Nunu. Ne amutou ale a inalanala usino ne Bibi Taula, na asene amutou pilu a lilone amutou tamai.

²⁰ Me taliuliu namutou vate kubaana ane Salemo tamane eitou a golugolu vuso na aisane Bibi Taula mine eitou Iesu Krai.

Pol ei ade e sou a taulalaina

²¹ Namutou matano moni ne Krai, me amutou tastasa namutou muine amutou matano moni mina vanunua ma tavivine mine Salemo.

²² Amutou tavivine mu taulai, amutou ne mu matano moni ane suasuane amutou, tomene amutou matano moni ane Bibi Taula.

²³ Vuna maido, bibi ei a letena mine susune ei, tomene Krai ei a letena viepiluna kinaka. Viepiluna kinaka ei a vovone Krai, me Krai ei a Bibi na gualeliu na viepiluna kinaka.

²⁴ Viepiluna kinaka ei matano moni ne Krai. Maido me amutou a tavivine mu taulai tamai, taliuliu namutou matano moni ane sou e suasuane amutou na golugolu vuso.

²⁵ Amutou a vanua mu taulai, namutou kale sele sususune amutou, tomene Krai ei kale sele a viepiluna kinaka, me ei bilii a maolina minei oto mina buloina viepiluna kinaka.

²⁶ Na nanu me na inade minei, Krai ei maavuvuti a viepiluna kinaka, me ei toe ei i palea maolo na matane ei. Na inigogona li, ei vileale a viepiluna kinaka i minei oto.

²⁷ Ei kale ni toe a viepiluna kinaka ni palea malasa sele na matane ei, mina viepiluna kinaka ei ma isa oto a meda ma kalakobe ma matana golu maido. Boa. Viepiluna kinaka ei ni muina maolo, me ei ni ma isa oto a mumuguna tasa.

²⁸ Tomane moni e amutou a vanunua mu taulai, namutou kale sele e sususune amutou, tomane amutou kale a vovone amutou oto. Bibi ei kale sele susuna, ei kale sele ei oto.

²⁹ Eitou muada, bibi tasa boa ei ni butuale a vovone ei oto. Boa. Ei biliilii ei a gona inani, me ei iteale kube ei, tomane Krai ei iteale a viepiluna kinaka.

³⁰ Eitou tastasa a avena mina vovone Krai.

³¹ Laulau mine Salemo ei vei simaido, “Maido ma bibi ei ilisitase tamana me tinana, mei valitole e susuna, me sulu palea a vovo tasa moni.”*

³² Inade ovu ie, ei mutu sele. Eau ade e Krai pilu a viepiluna kinaka minei.

³³ Moni a inade li ei ade tamai e amutou vanua tastasa mu taulai ne amutou kale sele susune amutou, tomane amutou kale e amutou oto. Ma tavivine mu taulai namutou tade sele suasuane amutou.

6

Pol ei ade e selebanini pilu e tamane sou me tinane sou

¹ Amutou selebanini, namutou ogomuli a inade mine tamane amutou me tinane amutou lilo ne Bibi Taula, a inigogona ieli ei bilesi sele.

* **5:31** Sinokona 2:24

² Laulau mine Salemo ei vei maido, “Oo no tade tamamu me tinamu.” Binea ieli ei a munugana binea, ei isa a adegatuna,

³ adegatuna ieli ei vei maido, “Mane oo goli maido, de a golugolu vuso o pipigo ei ni palea kubaana, mo no muimu tabaa sele na magamaga ie.”*

⁴ Me amutou e tamtamane sou, namutou ma toe sinoenoe lei e natatune amutou. Moni namutou matetengi e natatune amutou a inigogona doana ma inade mine Bibi Taula.

Pol ei ade a vanua na pipigona me sou a itealalena

⁵ Amutou a vanua na pipigona sabubu, namutou ogomuli a inade mine sou a itealalena mine amutou me namutou lae me mu tade sou tomane amutou ogomuli a inade mine Krais.

⁶ Ne amutou ma toegolali lei e sou na malada sou ino agavi moni. Boa. Namutou damutale tomane amutou ino a vanua na pipigona sabubu mine Krais oto, me namutou ogomuli a masagana mine Salemo a lilone amutou.

⁷ Maido me namutou lilokuba me pipigo sagali sele tomane amutou pipigo ane Bibi Taula oto, ana vanua boa.

⁸ Amutou muada, mane a bibi tasa ei goli a pipigona doana, de Bibi Taula ni bilii a mapa doana usino ne ei, golu tasa boa bibi iede ei a bibi na pipigona sabubu ue ei malamala.

⁹ Me amutou a itealalena, amutou tamai namutou goli a inigogona i tasa moni ane sou a

* **6:3** Gualeliuna 20:12

vanua na pipigona sabubu mine amutou. Namutou ma toenilae ete sou. Namutou muada, Bibi Taula ei ino na langi ei e Bibi Taula mine amutou ma Bibi Taula mine sou tamai, ei vilemuliale iiti a inigogona mina vanunua ma tavivine vuso na inigogona tasa moni.

Namutou labetole a kinainai vuso na maubina mine Salemo

¹⁰ De seidei, eau na mapuli a inade minau maido, namutou valitole e Bibi Taula, me namutou magili sagali pilu a sagagalina buo minei.

¹¹ Namutou labetole a kinainai vuso na maubina mine Salemo, maido me namutou magilisobe a toegolalina mina nunu pagu.

¹² Eitou ma maububi oto ana vanunua ma tavivine sou isa a vovo ma daladala. Boa. Eitou maubi ane sou a mapana mina nunu pagu, me sou a itealalena pagu, me sou a munuganuga mina magamaga na tunuui mina malada seidei. Eitou maubi ana nunu pagu vuso sou ino oata.

¹³ Maido me namutou labetole a kinainai vuso na maubina mine Salemo, ne amutou mapigogoi namutou magili sagali a maubina na malada pagu, me na malada maubina i pulu, namutou magili sagali.

¹⁴ Maido amutou magili sagali, me amutou paletole a loaloa mine amutou a inade patotona, me avisobe a madalane amutou a kinainai a bras mina inigogona i bilesi,

¹⁵ ne amutou labetole a ubupolo mine amutou, ne amutou masusulu a malongolongona kubaana mina lilomeana mine Salemo.

¹⁶ Namutou guale a golugolu vuso mina maubina iedo, me ne amutou lapitole tamai a

silimulina tomane a galiau, ne amutou mapigogoi namutou valimate e sou a banara oavi mine Satan, ei langelange usino ne amutou.

¹⁷ Namutou damutaletale Salemo ei gualeliuosi e amutou, ei tomane a letepolona maubina amutou kai. Ne amutou lapitole a viso na Maolona Nunu, ede a inade mine Salemo.

¹⁸ Na sagagalina mina Maolona Nunu, namutou kaka taliuliu me namutou sagali a gunolina matamatana kinaka. Taliuliu namutou ulage kube amutou me namutou kaka ane sou a vanunua ma tavivine maolo mine Salemo.

¹⁹ Me namutou kaka tamai agu maido, Salemo ni tau a inade na asegu, mea na taupui a nilae, mea na veimuade sele a inade ovu mina malongolongona kubaana.

²⁰ Na vuna moni iedo, eau ugu na luma na tunuui, moni eau a bibi na veimuadena malongolongona kubaana mine Salemo, maido me namutou kake Salemo ni masagali e eau, mea na taupui a nilae, mea na ade sagali ane sou.

Punuluna ade munongena

²¹ Tikikus, ei e tamaine eitou ivu ma bibi na pipigona doana sele mine Bibi Taula. Ei ni veimuade le amutou eau ino matina ma pipigona vuso eau goli.

²² Eau peltase ei usino ne amutou, ne amutou muada, amiteu ino matina, me ei ni masagali a lilone amutou.

²³ Salemo Tamane eitou pilu e Bibi Taula Iesu Krai, ne sulu toemea a lilone amutou vuso tamamaigu, me ne sulu toe e amutou ne mu silimuli sele, me ne mu kale sele sou sea.

²⁴ Salemo ei ni dode a vanunua vuso sou kale sele Bibi Taula mine eitou Iesu Krai taliulu taliulu.

Laulau na Vinalu mine Salemo
The New Testament in the Meramera language of West
New Britain, Papua New Guinea
Nupela Testamen long Tokples Meramera long Niugini
copyright © 2023 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Meramera

Contributor: Global Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2024-08-20

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 25 Aug 2024 from source files dated 20 Aug 2024

9d00e979-54c5-56a4-94a8-abc318213e72